

پىژ-پىژ	ژانىر	ژۇرنال
ئىنژىنېر	بۇزغۇن	پادىرئ
پىژغىرىم	پۇرۇنا	گاژ-گاژ
چېرتىيوژ	غاژ-غۇژ	مىژ-مىژ

بۇ ژورنال پارىژدا بېسىلىدۇ.

W		ۋ	
	ۋ	ۋ	
ئاقشەت	باغۋەن	بوۋا	ۋەدە
	ناۋات	ۋەتەن	ۋاقىت
	ئەۋلىيا	ۋىجدان	ۋەزىپە
	ئايۋان	ۋەزىر	داۋۇت

ۋەتەن ئۈچۈن بارلىقىمىز پىدا بولىسۇن!

ئۈچىنچى دەرس

فونېتىكا توغرىلىق قىسقىچە چۈشەنچە

ئۇيغۇر تىلىدىكى تاۋۇشلارنىڭ تۈرلەرگە بۆلۈنۈشى

ئۇيغۇر تىلىدىكى بارلىق تاۋۇشلار ئۆپكەدىن چىققان ھاۋا ئېقىمىنىڭ تاۋۇش چىقىرىش ئەزالىرىنىڭ توسالغۇسىغا ئۇچراش - ئۇچرىماسلىقىغا قاراپ سوزۇق تاۋۇشلار ۋە ئۈزۈك تاۋۇشلار دەپ ئىككى تۈرگە بۆلۈنىدۇ.

سوزۇق تاۋۇشلار

ئا، ئە، ئې، ئى، ئۇ، ئۆ، ئو			
ئارا سوزۇق تاۋۇشلار	تىل ئارقا سوزۇق تاۋۇشلار	تىل ئالدى سوزۇق تاۋۇشلار	تىل ئورنى لەۋ ئورنى
ئى، ئې	ئا	ئە	لەۋلەشمىگەن سوزۇق تاۋۇشلار
	ئو، ئۆ	ئۇ، ئۆ	لەۋلەشكەن سوزۇق تاۋۇشلار

ئۈزۈك تاۋۇشلار

ب، پ، ت، ج، چ، خ، د، ر، ز، ژ، س، ش، غ، فى، ق، گ، ك، ل، م، ن، ھ، ۋ، ي.	
جاراڭلىق	جاراڭسىز
ب، ج، د، ر، ز، ژ، غ، گ، ك، ل، م، ن، ۋ، ي، ھ.	پ، ت، چ، خ، س، ش، فى، ق، ك

تېكىست

I

- بۇ نېمە؟
- بۇ گېزىت.
- بۇ نېمە گېزىت؟
- بۇ «يېڭى ھايات گېزىتى».

- بۇ بۈگۈنكىمۇ؟
- ياق، بۈگۈنكى ئەمەس، تۈنۈگۈنكى.
- ئۇ نېمە؟
- ئۇ ژورنال.
- ئۇ نېمە ژورنال؟
- ئۇ « ئىتتىپاق ژورنىلى »
- ئۇ ژورنال قانداق؟
- ناھايىتى ياخشى.

II

تۆۋەندىكى تېكىستنى ئوقۇڭ ۋە كۆچۈرۈپ يېزىڭ.

بۇ خەرىتە. بۇ دۇنيا خەرىتىسى. بۇ يېڭى ۋە چوڭ. ماۋۇ ئاسىيا قىتئەسى. ماۋۇ ئافرىقا قىتئەسى. ماۋۇ ياۋروپا قىتئەسى. ئاۋۇ شىمالىي ئامېرىكا قىتئەسى. ماۋۇ شەرقىي تۈركىستان. شەرقىي تۈركىستان بىزنىڭ ئۇلۇغ ۋەتەن. ماۋۇ قازاقىستان. ئاۋۇ موڭغۇلىيە ۋە رۇسىيە. ئۇلار شەرقىي تۈركىستان بىلەن چېگرىداش. ماۋۇ قىرغىستان. ئۇ ناھايىتى يېقىن. ماۋۇ ئەنگىلىيە. ئاۋۇ ئامېرىكا. ئۇلار بەك يىراق.

يېڭى سۆز – ئىبارىلەر

Birinci	بىرىنچى
Yeni Hayat Gazetesi	« يېڭى ھايات گېزىتى »
Bugünün	بۈگۈنكى
Hayır	ياق
Değil	ئەمەس
Dünün	تۈنۈگۈنكى
İtifak Dergisi	ئىتتىپاق ژورنىلى
Harita	خەرىتە
Dünya Haritası	دۇنيا خەرىتىسى
Bu	بۇ
Asya	ئاسىيا
Avrupa	ياۋروپا
Afrika	ئافرىقا

Kuzey Amerika	شىمالىي ئامېرىكا
Doğu Türkistan	شەرقىي تۈركىستان
Yüce,Uluğ	ئۇلۇغ
Kazakistan	قازاقىستان
Moğolistan	موڭغۇلىيە
Rusya	رۇسىيە
Sınırlı	چېگرىداش
İle	بىلەن
Kırgızistan	قىرغىزىستان
Yakın	يېقىن
İngiltire	ئەنگلىيە
Amerika	ئامېرىكا

دائىم ئىشلىتىلىدىغان سۆز - ئىبارىلەر

ھازىر دەرس باشلايمىز
ھازىر دەرىستىن چۈشمىز
دەرس باشلا
دەرىستىن چۈش

28

كۆنۈكمە

1- ئۆتۈلگەن سوزۇق تاۋۇش ۋە ئۈزۈك تاۋۇشلارنى يادقا ئېلىڭ.

2- تۆۋەندىكى جۈملىلەرنى ئۇيغۇرچىغا تەرجىمە قىلىڭ.

1. Doğu Türkistan bizim yüce vatanımız.
2. Moğolistan Doğu Türkista ile sınırlıdır, Kazakistan, Kırgızistan da Doğu Türkistan ile sınırlıdır.
3. Özbekistan çok yakın, İngiltire ve Amerika çok uzak.
4. Bu dünya haritası bizim mi?
5. Bu bugünün gazetesi, o dünün gazetesi.
6. Bende Uygurca dergi var, Türkçe dergi yok.

تۆتىنچى دەرس

جۈملە تىپلىرى بويىچە مەشىق

مەن ئوقۇغۇچى (مەن).

ئۇ مۇئەللىم ئەمەس (تۇر). ئۇ دوختۇر (دۇر).

جۈملە تىپلىرى بويىچە مەشىق

I

(مەن)	ئوقۇغۇچى	مەن
(سەن)		سەن
(سىز)		سىز
(دۇر)		ئۇ

II

(مىز)	دوختۇر	بىز
(سىلەر)		سىلەر
(دۇر)		ئۇلار

III

ئەمەس (مەن)	مۇئەللىم	مەن
ئەمەس (سەن)		سەن
ئەمەس (سىز)		سىز
ئەمەس (دۇر)		ئۇ